

## Webpage Owners

<LI style="MARGIN-LEFT: 50px"><A href="/index.html" title="Chinese Church in Christ - Tri Valley">首页  
</A></LI>\ (陈蓉 every week)  
\

<LI><A href="/ccictv-introduction.html" title="三谷基督徒會堂 會堂簡介 Chinese Church in Christ Tri-Valley Church Introduction">會堂簡介</A>\

<UL>\

<LI><A href="/ccictv-intro/01\_belief.html" title="三谷基督徒會堂 信仰 Chinese Church in Christ Tri-Valley Belief">信仰與使命</A></LI>\ (陈蓉 on demand)

<LI><A href="/ccictv-intro/02\_leaders.html" title="ccictv-introduction\_leaders">教牧同工</A></LI>\ (陈蓉 on demand)

<LI><A href="/ccictv-intro/04\_newsletters.html" title="三谷基督徒會堂 三谷恩泉 Chinese Church in Christ Church Newsletters">教會簡訊</A></LI>\ (陈晖 every quarter)

</UL>\

</LI>\

\

<LI><A href="/ccictv-sunday.html" title="三谷基督徒會堂 主日聚會 Chinese Church in Christ Sunday">主日聚會  
</A>\ (燕伦 every week)

<UL>\

<LI><A href="/ccictv-sunday/01\_sermons/sermon.html" title="ccictv-churchlife\_sermons">主日信息</A></LI>\

<LI><A href="/ccictv-sunday/02\_sundayschool.html" title="ccictv-churchlife\_sundayschool">成人主日學

</A></LI></UL></LI>\

\

<LI><A href="/ccictv-homegroups.html" title="三谷基督徒會堂 家庭團契 Chinese Church in Christ Homegroups">團契小組</A></LI>\ (燕伦 on demand)

\

<LI><A href="#">靈修資源</A>\ (艾元 update the pages – contact 黄霞/仇晓洪)

<UL>\

<LI><A href="/ccictv-devotions/01\_websites.html" title="ccictv-churchlife\_devotions">網上靈修資源</A></LI>\

<LI><A href="/ccictv-devotions/02\_library.html" title="ccictv-churchlife\_devotions">圖書館</A></LI>\

<LI><A href="/ccictv-devotions/03\_devotions.html" title="ccictv-churchlife\_devotions">每日靈修</A></LI>\

</UL>\

</LI>\

\

<LI><A href="#">教會事工</A>\

<UL>\

<LI><A href="/ccictv-ministry/01\_youth.html" title="ccictv-youth\_impact">Youth Ministry</A></LI>\ (陆欣 – contact Pastor Howard)

<LI><A href="#">兒童事工</A>\ (文慧 on demand)

<UL>\

<LI><A href="/ccictv-ministry/02\_children/SundayService.html" title="ccictv-children\_SundayService">兒童主日</A></LI>\

<LI><A href="/ccictv-ministry/02\_children/Awana.html" title="cictv-children\_awana">Awana</A></LI>\

</UL>\

</LI>\

<LI><A href="/ccictv-ministry/03\_mission.html" title="ccictv-mission">宣教与福音</A>\ (陈晖 – contact Ivy)

<UL>\

<LI><A href="/ccictv-ministry/03\_mission/Mission\_Germany.html" title="Mission\_Germany">德東宣教工廠</A></LI>\

</UL>\

</LI>\

</UL>\

</LI>\

<LI><A href="#">教會活動</A>\

<UL>\

<LI><A href="/ccictv\_activities/01\_calendar.html" title="ccictv-churhlife\_calendar">年度行事曆</A></LI>\ (TBD)

<LI><A href="/ccictv\_activities/02\_pictures.html" title="三谷基督徒會堂 生活剪影">生活剪影</A></LI>\ (艾元)

<LI><A href="/ccictv\_activities/03\_specialtopics.html" title="三谷基督徒會堂 專題講座 Chinese Church in Christ Church Special Sermons">特別聚會</A></LI>\ (TBD)

</UL></LI>\

\